

Szerkesztőségi iroda:

Nagy-Beeskerek,

Zápolya-utca 1-ső szám,
hová a lap szellemi részét illető
minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybeeskerek, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizeté-
sek és a lap szétküldésére vo-
uatkozó felszólalások intézendők.

Telefon 21. szám.

Nagybeeskerek, 1900.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájer Lajos.

XXIX évfolyam. 3. szám.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — — 24 kor.
Félévre — — — — 12 »
Negyedévre — — — — 6 »
Egy hóra — — — — 2 »
— Egyes szám ára 8 fill. —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési
irodáknban.

Megjelenik

vasár- és ünnepnapok kivételével
mindennap délután 5 órakor.

Csütörtök, január 4.

A népszerű kultuszminiszter.

Nagybeeskerek, január 4.

Talán még nem is volt eset rá, hogy még az ellenzék is ekkora tisztelettel hajtsa meg fegyverét egy miniszter előtt, mint tegnap a pénzügyi bizottságban, valamennyi szónok meghajolt Wlassics Gyula közoktatási miniszter hazafias érdemei, nemes intenciói és sikeres működése előtt.

A miniszter személye iránt érzett általános rokonszenv fényes hangversenyében a szabadelvű tábor egyik tagja járt elől jó példával: Emmer Kornél. Hozzájárult ehhez valamennyi ellenzéki szónok, beleértve a közjogi érvek éles kardjával vagdalkozó Komjáthyt is.

A vita előkelő hangja, nagy súlylával bírva, prelüdióul szolgált a közoktatásügyi miniszter fényes beszédéhez. Fényes volt a beszéd, nem külső szónokhatásánál, vagy belső oratóriai szépségeinél fogva. Fényes volt a benne foglalt kijelentésekért. A meggyőződés hevéért, a mely rajta áttört. A magyar kultúra lángoló szereteteért, a mely minden sorából kiáradt. Ama nagy és magasztos célokért, a melyek Wlassics politikáját irányítják. S főleg azért a bravuros, férfias, határozott védelemért, a melyben a magyar kultúrát az államjogi gravámenek bástyáiból reáttörő támadással szemben megvédelmezte.

A szónokok egytől-egyig olyannak óhajtották a magyar kultúrát, a mely faji és nemzeti érdekeinknek álljon feltétlen szolgálatában.

Hogy Wlassics ezt az általános fel-fogást osztja, az csak természetes. Hiszen éppen ő volt az, a ki elfogadta és érvényesítette a nemzeti politika azon új tételét, mely állami céljaink örök időkre való biztosításának eszközeül a magyarság faji erőinek teljes bibontását tartja.

Ez az új, töretlen ut szakítás a régi téves nézetekkel. S Wlassics Gyulának dicsősége, hogy politikájával ezen az alapon rendezkedett be.

A kulturpolitika e nagy homlokváltozásának üdvös eredményei mihamarább jelentkezni fognak. Ez az, hogy úgy mondjuk, intenzív kulturgarárdálkodás növeli a szinmagyarság ellenállási képességét. Fel-fegyverzi fajunkat a tudásnak, a szellemnek, a civilizációnak minden eszközével. S a ki ezer év óta első volt a harcban, a kormányzás és uralkodás s az államfen-tartás művészetében, kulturailag is uralkodóvá teszi a magyarságot a nemzetiségek fölött.

A közoktatásügyi miniszter nemzeti irányát elért eredmények határkövei jelzik. Alatta az állami népiskolák száma megkét-szereződött. Az állami tanerő s az állami népoktatás céljaira szolgáló összeg pedig háromszor akkora, mint azelőtt volt.

A középiskolák tantervrevíziója az oktatás nemzeti elemének gyarapítását tartja szem előtt. S minden előkészített vagy elkezdett reformján, minden intézkedésén rajta van a céltudatos nemzeti politika koloritja. E kérdéssel ő szefügg a nemzetiségekkel szemben követett eljárás is, a mely szintén kifejezésre jutott a felszólalt képviselők beszédében.

Wlassics nemzetiségi politikája a törvényekben gyökerezik. S erélyre, éberségre törekedve, nem vágyódik az erőszakos eljárás babérjaira.

Ezt az elvet követte a sokat emlegetett brassói esetről is A brassói iskolák

pénzsegélyei dolgában a legteljesebb összhangban van a miniszterrel. A kérdés lényegéről ma nem nyilatkozhatik érdemlegesen. A mit mondhat, az annyi, hogy tárgyalások vannak folyamatban s a tárgyalások eredményeiről a Házban rövid időn belül tájékoztatni fogja. Előre is kijelenti a onban, hogy a kontemplált megoldás olyan lesz, a mely a magyar állam érdekeinek és méltóságának megfelel.

Wlassics e nyilatkozata véget fog vetni azoknak a rosszakaratu híreszteléseknek és bujkáló gyanúsításoknak, a melyek a kormány politikáját a brassói esetben a nemzeti érdek és a nemzeti önértzet meghátrálása és veresége gyanánt szerették volna feltüntetni.

Wlassics beszédének hatása azonban ott érte el tetőpontját, a hol Komjáthy közjogi támadásait verte vissza.

A hatvanhetes törvényekben teljesen kidomborodik Magyarország állami önállósága. Ezen az alapon szabadon kifejthetjük anyagi és kulturális erőinket, mint más független nemzetek, a melyek sorsuk felett maguk rendelkeznek.

Wlassics Gyula az államjogi kapcsolatot nem tartja olyannak, a mely céltudatos és határozottan nemzeti fejlődésünknek akadályát képezhetné.

Nem volna jó hazafi, ha nem hagyná ott állását, mihelyt úgy látná, hogy a magyar kulturpolitikára, merész repülésében, elviselhetetlen ólomsúly gyanánt nehezédnek rá az ország közjogi berendezkedése.

Az államjogi függés hangoztatása lehet speciális politikája a közjogi ellenzéknek, de igaznak nem igaz. S ha már jónak látják előtérbe állítani folyton a meddő közjogi harcokat, a magyar kultúra küszöbén le kell rakni ezeket a fegyvereket.

Rónay főispán Ozorán.

(A Torontál kiküldött tudósítójától.)

— január 4.

Közismeretű tény irunk le, midőn konstatáljuk, hogy Rónay Jenő főispán szívesen látott vendég, bárhová is tegye a lábát széles e vármegyében. De még azokat is, kik erről meg voltak győződve, meglepte az a páratlanul szívélyes s a mellett impozáns fogadtatás, melyben Ozora községének lakossága a regnapi napon főispánunkat részesítette. Fényes tanujele ez annak, hogy a nemzetiségek lakta községekben is régen belátták már, hogy nem üres frázis az, mikor Rónay Jenőt e vármegye atyjának hívják, mert hiszen napról-napra meggyőződhetünk arról, hogy legfőbb gondja gyermekeiről, Torontál vármegye lakosairól gondoskodni, anélkül, hogy nézné: melyik templomban és melyik nyelven imádják az eget Urát.

A népszerű főispán méltán büszke lehet az óvációk szakadatlan láncolatára, de Ozora intelligens lakossága, mely Rehá István jegyző gondos vezetése mellett oly szépen megy előre a haladás útján, magamat tisztelte meg tegnap hazafias, tapintatos magatartásával.

A megérkezés.

Rónay Jenő főispán, engedve az ozoraiak ismételt meghívásának, tegnap reggel a rendes vonattal érkezett Ozorára. A főispán kíséretében voltak: Menezzer Lipót, megyei főpénztáros, Zsiross Mihály megyei főszámvévo, dr. Kiss János és dr. Végh Lajos ügyvédek, Szépfy Elemér megyei aljegyző és dr. Brájer Lajos szerkesztő.

Lelkes „Éljen!” és „Szetreászká!” felkiáltások fogadták a főispánt, midőn a vonatról le szállt. Miután Szávicz Gerő, a járás főszolgabírája rövid szavakban üdvözölte, Onciu esperes, egy 86 éves aggyastyán, emelkedett szellemű beszédben üdvözölte az illusztris vendéget, ki emelvén, hogy 6000 hívője nevében köszönti a szeretve tisztelt főispánt.

Egetverő éljenzés és szetreászkázás követte az aggy főpap szívhez szóló szavait, melyeket az ünnepelt az ő ismert kedves modorában köszönt meg.

A pályaudvaron nem csak Ozora közönségének java jelent meg az egész intelligenciával, de a környékről is számosan jöttek el, hogy a népszerű főispánt üdvözölhessék. Az antalfalvai főbírókn kívül ott volt Paulinyi Sámuel, a tudós lelkész, dr. Fischer járásorvos, Forster jegyző és többen.

Az oláh-cigányok által pompásan játszott Rákóczy induló hangjai mellett ült a társaság kocsikra, (a főispánt, ki Onciu esperessel és a főszolgabíróval ment, igen szép négyes fogaton vitték) jobbról-balról nemzeti színű zászlók köszöntötték az érkező vendégeket, a fő utcán nagy néptömegben kívül a tanuló ifjuság állt sorfalat, mely szintén lelkes éljenzésbe tört ki, mikor a főispán kocsija elhaladt mellettük.

Az óvodában.

A hosszú kocsisor az állami óvoda épülete előtt állott meg, melynek homlokáról örökzöld lombdusz közepette a felírás volt látható:

ISTEN HOZOTT!

A megérkező főispánt az óvoda előcsarnokában az óvoda gondnoksága nevében dr. Singer községi orvos üdvözölte. A társaság ezután a tágas tanterembe ment, hol Szóták Erzsik a., az óvoda kitünő vezetője, bemutatta növendékeit, kik minden tekintetben megfeleltek a várakozásoknak. Különösen abban a tekintetben, hogy a kisasszonynak sikerült azokat a gyermekeket, kik otthon talán sohasem hallanak magyar szót, édes hazánk zengzetes nyelvének szeretetére megtanítani.

Miután a kicsinyek pompás szavalatukkal gyönyörködtették a hallgatóságot, következett a jutalom.

Megnyiták az ajtók és a másik szobában ragyogó fényben ott állott a karácsonyfa, alatta sok sok kedves dologgal, melyek mind a derék kicsinyeknek voltak szánva. Szóták k. a. kiosztotta az ajándékokat, majd virágos szép szavakban köszöntö meg Rónay főispánnak megtisztelő látogatását, ki viszont az elért szép eredményért fejezte ki elismerését az ügybuzgó óvónőnek.

Az iskolában.

A főispánnal az élén az egész község intelligenciája és a vendégek elmentek a községi iskolába, hol Bontilovics Gusztáv igazgató mutatta be a vezetése alatt álló V. és VI. osztályt. Valóban meglepő volt az az eredmény, amelyet a kisded csapat felmutatott; pedig egyik kivételével az összes tanulók román paraszt gyermekek, akik aligha hallottak még odahaza akár csak egy magyar szót is. Kifogástalan magyarsággal feleltek földrajzból, történelemből, alkotmányisméből s sok felnőttnél nagyobb tájékozottságot mutattak a megye beosztásáról s mind ezt — nem ismételtük eléggé — pompás magyarsággal tették, bár egyik-másiknak a kiejtésén ugyancsak meglátszott, mennyire küzd a nyelvvel.

A komoly órának meg volt a maga derült jelenete is. Miután az egyik tanuló kifogástalanul elmondta Torontál vármegye összes járásait, azt kérdezi tőle a tanító:

— Hát a vármegye főispánját hogy hívják?

— Rónay Jenőnek! — feleli az.

— Es ismered te Őméltóságát?

Mire a kérdező a mutató ujjával a közönség harsogó derültsége között a főispánra mutat.

Végül kiállt egy bocskoros kis oláh fiú és olyan zamatos magyarsággal és folyékonyssággal mondott köszönetet az előkelő vendégnek megjelenéséért, mely méltán csodálkozásba ejthette a hallgatóságot. Föl is merült a gyanu, hogy az az oláh gyermek elmondta ugyan a maga mondókáját, de nem sokat ért belőle. Rónay főispán, ki maga is beszéli az oláh nyelvet, odaszól a kis szónoknak, hogy el tudná-e mondani oláhlul ugyanazt, amit az imént magyarul szavalt? Gondol egyet a kis Traján-utód, okos szemével ránéz a főispánra, majd így szól:

— Poc!

Azután elmondja saját szavaival, amit előbb magyarul mondott, de olyan ékes szavakkal és a nyelvismerők szerint oly szép kifejezésekkel, mely ugyancsak bámulatba ejthette a hallgatókat.

Rónay főispán a tapasztaltak fölött köszönetét és elismerését fejezte ki Bontilovics igazgatónak. A tanulók, ugymint az előadás kezdetén, ismét elénekeltek egy hazafias magyar dalt s a társaság elhagyta az iskolát, melyben rövid idő alatt ily örvendetes tapasztalatokra tett szert.

A templomban.

Kik bejárjuk Európát s elkalandozunk a külföld muzeumaiba és képtáraiba, igen sokan nem tudtuk azt, hogy közvetlen közelünkben is bőven akad nézni való. Aligha csodálunk, ha azt állítjuk, hogy kevesen tudják, mikép az ozorai g. kel. román templomot majdnem csupa műbecsrel bíró kép díszíti. Minket e képek annál jobban érdekelnek, mert torontáli ember festette őket. Daniel, ki hosszú ideig Nagybecskereken élt és itt is halt meg a 60-as években. A vendégek nagy élvezettel tekintették meg ez elrejtett művészi alkotásokat.

A község házában.

Rónay főispán ezután a község házára indult, melynek kapuja előtt Milu János oláh lelkész üdvözölte a főispánt a képviselőtestület nevében. A klasszikus magyar nyelven tartott szónoklatot, melyben ismételt hangsúlyozta a községi képviselő hazafias feladatait, a szónok oláh nyelven ismételte, mire a százakra menő hallgatóság szünni nem akaró „Szetreászka“ kiáltásokba tört ki.

Rónay Jenő főispán válaszában kiemeli, hogy örömmel jött ki Ozorára, mely községnek lakossága egy évtizeden tul megtisztelti azzal, hogy a törvényhatósági bizottság tagjává választja. Nem egészen a kormányzó és a kormányzott közötti viszony az, ami szólót ide köti, hanem a képviselő és a képviselt között fennálló családi kötelék. Őszintén bevallom, — így folytatja — hogy ezen minőségben nem részesítettem a községet különös gondozásban, mert a többi községekkel szemben nem nyújtottam előnyöket. De józan, hazafias viselkedésüket figyelemmel kísértem s hazaszeretettüknek oly fokát tapasztaltam, mely csak dicséretet érdemel. (Szetreaska). Ezen meggyőződésben léptem be a községbe s arra kérem önöket, hogy ezen irányban haladjanak továbbra is.

A főispán beszédét lelkes éljenzés és szetreászka kiáltások követték, mire a tyilimekkel izlésesen diszitett folyosón át a község tanács-termébe vonult, a hol a következő küldöttségek tisztelegtek:

A g. k. papság. Vezetője Onciu esperes.

A hitközség vezetője Miklea Pál.

A tantestület Bontilovics Gusztáv igazgató vezetésével.

Az I. ozorai takarékpénztár Lupuleszku János vezetésével.

A torontáli h. é. vasutak nevében Bastendorf Sándor állomásfőnök.

„Concordia“ takarékpénztár Konopán Honorius vezetésével.

Az ozorai kereskedők Klauber Ignác vezetésével.

Az ozorai iparosok Ludwig József vezetésével.

A postaszemélyzet Kalinovits postamester vezetésével.

Végül a községi előljáróság Kreczu Vazul k. bíró vezetésével.

A v. k. fiók megalakítása.

Ozorán megindult a mozgalom, hogy az országos vörös kereszt egyletnek megalakítsák ozorai fiókját. A lakosság Rónay főispánt kérte meg az alakításnál való közreműködésére s a főispán e kérelemnek annál szívesebben felelt meg, miután a torontáli választmánynak is ő az elnöke. Rónay főispán a következőekben ismertette a v. k. egylet működését:

Istenben boldogult királynőnk védnöksége alatt megalakult az orsz. v. k. egylet, mely nemzetközi egyezményen alapul, amennyiben a v. k. tagjai háboruban nemcsak Ausztria Magyarországon, hanem a többi államokban is mint hivatásszerű ápolók szerepelnek. Ozorában már volt egy fiók, de időközben megszűnt. Nekem mint a v. k. elnökének régen feltűnt, hogy a vármegye egyik legnagyobb községében nincs fiók. Annál nagyobb örömmel üdvözöltem azon mozgalmat, hogy a v. k. alakulását ide jövevelemmel összekötni szívesek voltak. Hogy önöket röviden tájékoztassam az egylet céljairól, hangsúlyozom, hogy nem annyira anyagi áldozatokat követel tagjaitól, mint inkább azon célt követi, hogy háboru esetén legyenek igénybe vehető szervei, melyek a társadalom rokonszenvét életre keltik. A charpie és a kötő anyagok készítése, az átvonuló betegek ellátása stb. az egyletnek képezné feladatát. Ugyis megtenné a társadalom, de ha nincs aki figyelmezteti, nem történik meg. Ezeket kívül a tevékenysége nincs oly szűk korlátok közé szorítva, hogy mással ne foglalkozhatnék, hanem alkalom adtán orvosolhatja a helyi bajokat, segítheti a községre szorultakat, egyszóval felkelti a társadalomban a jótékony érzetét.

Az ozorai fiókegyletnek is az lenne a hivatása.

Miután ad hoc elnöknek megválasztották Milu lelkészt, ez jelenti, hogy a fióknak van 27 tagja, tehát megalakulhat, mire a közgyűlés a következő tisztikart választja meg:

Elnök: Milu János.

Társelnök: Rehák Istvánné,

Pénztáros: dr. Singer József.

Jegyző: Rehák István.

A választmány ekképen alakult meg:

Bastendorf Sándorné, Klempay Dezső, Milos Kornél, Szoták Erzsébet, dr. Singerné, Kalinovits József, Dimkovits Dusan, Tokin Olga, Miloradovicsné, Bontilovics Gusztáv, Gyuro Pál, vel, Miok Juon, Klauber Ignác, Steigenberger Dávid.

Ebéd.

Déli 1 óraker Rehák István házában fényes ebéd volt, melyen Rónay Jenő főispánon és kísérein kívül résztvettek: Onciu Nesztor főesperes, Szávits Gerő főszolgabíró, Paulinyi Sámuel és dr. Fischer Antalfalváról, Forster Imre idvori jegyző, Szoták Erzsébet kisasszony, Conopán Honorius és Milu Janku g. k. román lelkészek, Lupuleszku János, Miklea Pál, Bontilovics Gusztáv, Klempay Dezső, Klauber Ignác.

A háziasszonyi tisztet a jegyző szeretettel méltó fiatal neje teljesítette sok ügyességgel Klempay Ilka és Rózi kisasszonyok társaságában.

A pompás ebéd alkalmával számos sikerült felköszöntőt mondtak.

A vendégek az esti vonattal jöttek vissza.

A magyar liturgia. A kultur-kormányzat ellen ellenzéki részről azt a vádat emelték, hogy a magyarajku görög-katolikusok törekvését a magyar liturgiára nem támogatta. Ezzel a váddal szemben Wlassics Gyula közoktatásügyi miniszter a leghatározottabban kijelentette a pénzügyi bizottságban, hogy a mennyi ezzel a mozgalommal kapcsolatban az ő hatáskörébe tartozott, annyit megtett és pedig a legnagyobb készséggel. Utalt egyébként arra, hogy e kérdésben a döntő szó a római szentszéké és hogy a római szentszék ezt a döntő-szót még nem mondta ki.

HIREK.

Tájékoztató.

Január 6. Jótékony nőegyleti bál.

Január 13. Pénzügyi tisztviselők társas estélye.

Január 20. Táncestély a kaszinóban.

Február 1. Zártkörű jellemezestély a kaszinóban.

Február 27. Kerékpár-egylet vig estélye.

A gőzfürdő mindennap reggeli 6 órától délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére kedden és pénteken d. u. 6 1/2 óráig; ugyanazon napokon 6-tól 8-ig este urak részére is. A kád-fürdő egész nap este 7 1/2 óráig nyitva marad.

— **Zarándoklat Rómába.** A torontáli katolikusok körében mozgalom indult meg. A tekintélyesebbek közül többen felkeresték Csicsáky Imre, pápai kamarás és zombolyai lelkészt, hogy a zarándoklat rendezését és vezetését vegye át. Az olasz nyelv tökéletes tudása, utazottsága és a vatikáni körökben való összeköttetési kiválóan teszik a különben is lelkes és jeles férfit az ily nagy vállalat vezetésére alkalmassá. A zarándoklatot március havára tervezik. Csicsáky Imre megköszönte a bizalmat, a melylyel hívei megtisztelték és megígérte, hogy az előkészületeket meg fogja tenni.

— **Az első negyed esküdtel.** A nagybecskereki kir. törvényszék folyó hó 2-án tartott nyilvános ülésében Zsiros Lajos kuriai bíró elnöklete alatt, Chudovszky Géza kir. ügyésznek s dr. Stassik Ferenc ügyvédnek, mint a szegedi ügyvédi kamara megbízottjának közrehatása mellett egybeállította az esküdteknek a folyó évi első ülészakra szóló szolgálati lajstromát.

Kisorsoltattak pedig:

1. Szolgálatot teendő esküdteknek:

Benkovich Miklós takarékpénztári pénztárnok Nagybecskerek Uri utca 270. sz.

Babinszki István cipész Nagybecskerek Bakits utca 1994. sz.

Várady Imre dr. ügyvéd Váraljai utca 829. sz.

Karátsonyi Andor nagybirtokos Beodra 704. sz.

Pap Miklós gazdatiszt Zichyfalva Diószegpuszta.

Baloghy Sándor földműves Nagybecskerek Váraljai-utca 1015. sz.

Oldal Antal bankigazgató Nagybecskerek Korona utca 591. sz.

Broschkó Ede puszkaműves Nagybecskerek Gizella-part 459. sz.

Napholcz Ágoston fakereskedő Nagybecskerek Rudolf-part 477. sz.

Billitz Béla dr. ügyvéd Nagybecskerek Hunyady-utca 519. sz.

Kiss János dr. ügyvéd Nagybecskerek Hunyady-utca 507. sz.

Kovács Ignác fürdőtulajdonos Nagybecskerek Toldi Ferenc-utca 2. sz.

Peschina Ede uradalmi igazgató Szerb-Ittebe.

Elek Albert uradalmi tisztartó Nagy-Gáj. Lang Károly kereskedő Nagybecskerek Váraljai-utca 838. sz.

Klementics Ferenc hentes Nagybecskerek Melencei-utca 418. sz.

Gyertyánffy Andor földbirtokos Gyér 63. sz.

Eckfeld Mór kereskedő Nagybecskerek Hunyady-utca 518. sz.

Schlesinger Mór dr. ügyvéd Korona-utca 538. sz.

Jagodits Bogumil földbirtokos H.-Bóka.

Rehák György földműves Ó-Telek.

Vuchetich Alajos nyug. albiró H.-Neuzina.

Armbruster József kereskedő Nagybecskerek Hunyady-utca 632. sz.

Hollaender László dr. ügyvéd Nagybecskerek gabona-tér 1506. sz.

Krsztits János ügyvéd Nagybecskerek Vörösmarty-utca 2477. sz.

Lindhof János kincstári ispán Nagybecskerek Nádor-utca 825. sz.

Ujváry Adolf fakereskedő Nagybecskerek Écskai-utca 1979. sz.

Hellvig Gyula uradalmi tisztartó Macedónia 1. sz.

Jenovay Imre földbirtokos Szerb Ittebe.

Eibeschtiz Gerő gazdász Nagybecskerek Temeavári-utca 158. sz.

Meghívás.

Az antalfalvai járási takarékpénztár részvénytársaság

által 1900. év január hó 28-án délelőtt 10 órakor a

Haas-féle vendéglőben tartandó

VII. rendes közgyűlésre

a részvényesek — az alapszabályok 14. §-ára való figyelmeztetéssel — ezennel meghivatnak.

Tárgysorozat:

1. Elnök, jegyző és hitelesítők választása.
2. Mérleg előterjesztése, igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentésének tárgyalása.
3. Egy igazgatósági tag választása.
4. Felügyelő-bizottság választása.
5. Esetleges indítványok.

Kelt Antalfalván, 1900. évi január hó 2-án.

Az igazgatóság nevében:

Dr. Fischer Miksa s. k.,
vezérigazgató.

Alapszabályok 14. §-a. A közgyűlésen minden részvény — ha 48 órával előbb az intézet pénztárába szelvényeivel együtt letétetett — egy szavazatra jogosít, de husznál több szavazatot saját jogánál fogva senki sem gyakorolhat.

Az „Antalfalvai járási takarékpénztár részvénytársaság”

zárszámadása

az 1899-dik VII. üzletévről.

20-11

Mérleg - számla.

Főkönyv lapja	Vagyon	frt		kr.		Főkönyv lapja	Teher	frt		kr.		
107	Készpénz a pénztárban	3412	73			34	Részvénytőke	40000	—			
105	Váltó-számla (ebből jelzálogilag biztosítva 71.037 forint és kézizálog mellett 2942 frt 50 kr.)	188285	75			96	Tartalékalap	16228	08			
53 85	Előlegek	1078	50			101	Takarékbetét és tőkésített kamatja	58529	64			
92	Osztrák-Magyar banknál giró-számlán	261	24			110	Visszleszámított váltók	71405	—			
90 89 90 112 100 103 106	Folyó-számlán	92	15			97	1897. évi osztalék	4	—			
93	Ingatlan-számlán	2512	85	195643	22	115	1898. évi osztalék	28	—			
						79	Folyó-számla	—	01			
						59	Átmeneti kamatok és tételek	2373	48	188568	21	
							Tiszta nyereség			7075	01	
				195643	22						195643	22

Üzleteredmény - számla.

Főkönyv lapja	Veszteség	frt		kr.		Főkönyv lapja	Nyereség	frt		kr.		
44	Lakbér	200	—			111	Nyereség áthozat	170	57			
99	Adó és illeték	1031	98			106 és 114	Váltóleszámítolási kamat és díj	17586	36			
117	Postaköltség, irodai felszerelés, tisztogatás, fűtés, világítás, távbeszélő használati díj stb.	811	59			118	Nyomatvány díj	732	80			
116	Tiszti fizetések	1660	—			102	Ingatlan jövedelem	79	53	18569	26	
88	Takarékbetétek kamatja	2574	87									
104	Takarékbetéti kamat adó	191	86									
109	Visszleszámított váltók kamatja	5005	45									
56	Adomány	18	50	11494	25							
	Tiszta nyereség				7075	01						
					18569	26					18569	26

Kelt Antalfalván, 1899. december hó 31-én.

A könyvelésért: **Wagner Lószef** s. k., könyvelő.

Az igazgatóság:

Naszluház Lajos s. k., aligazgató.

Dr. Fischer Miksa s. k., vezérigazgató.

Haas Móricz s. k.

Karlovszky György s. k.

Ezen zárszámadásokat a fő- és segédkönyvekkel tételenként összehasonlítottuk, behatóan megvizsgáltuk, azt teljesen helyesnek és úgy az alapszabályok, valamint a kereskedelmi törvény határozmányaiival szigorúan megfelelőnek találtuk.

Kelt Antalfalván, 1899. december hó 31-én.

A felügyelő-bizottság:

Tyahun János s. k.

Szavics Gerő s. k., elnök.

Palanacszy Gyula s. k.

Torontálmegye török-becsei járás.

Pályázati hirdetmény.

Tarras községben lemondás folytán megüresedett adó-végrehajtói állásra pályázatot hirdettek.

Javadalmazás a behajtási illeték körülbelül 600 frtra rug, a szerb nyelv tudása feltétlenül szükséges.

Kiszolgált katona és csendőr-altisztek előnyben részesíttetnek.

A pályázati kérvények 1900. évi január 15-ig Tarras község előljáróságához küldendők.

Tarrason, 1899. december 28-án.

13-33

Az előljáróság.

1480. B. v. k. szám 1899.

22-1.1

Árverési hirdetmény.

Közhirre tétetik, miszerint a tekintetes nagybecskereki királyi törvényszéknek 1899. évi 12878. számú végzésével megkeresett tekintetes nagy becskerekir. járásbírósnak 1899. évi V. 2053. szám alatt kelt végzése folytán Alpetz Árpád nagybecskereki lakos részére, Pomezanszki Sándor és neje nagybecskerekir. lakosnál 292 korona és jár. iránti kielégítési végrehajtás útján 1899. évi december 11-én lefoglalt 313 frtra becsült butorokból álló ingóknak alperesek lakásán, Nagybecskereken, birói árverésen, készpénz fizetése mellett leendő eladatása 1900. évi január hó 16-ik napjának délutáni 3 órájára tüzetett ki az 1899. évi V. 2053/2. szám alatt kelt végzés alapján. Együttal felhivatnak mindazok, kik

az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, de az, ha részükre a foglalás korábban eszközöltetett, a végrehajtási iratokból ki nem tűnik, ugy az esetben is, ha elsőbbségük bérleti vagy haszonbérleti viszonyon alapszik és ezen törvényes zálogjoguk a végrehajtási jegyzőkönyvben meg van ugyan említve, azonban a követelés összege ugyanott kitüntetve nincs, miszerint az 1881. évi LX. t. c. 111. §-ához képest elsőbbségüket az árverés megkezdéséig alólirhoz egy példányban írásban adják be, avagy szóval jelentsék be annál is inkább, minthogy későbbben bejelentett elsőbbségek végrehajtató kielégítését nem gátolván, igénylők a vételár fölőlegére fognak utasíttatni

Kelt Nagybecskereken, 1899. évi december 28-án. Kiss, kir. bir. végrehajtó

Karlova község előljáróságától.

221. kig. szám. 1899.

15 32

Arlejtési hirdetmény.

Karlova község képviselőtestületének 70. kgy. 1899. számú határozatával, melylyel Karlova község tulajdonát képező és körülbelül 400 holdból egyesek által elokupált földterületeknek az 1875. évi kataszteri felmérés szerinti állapotnak megfelelőleg a község tulajdonába leendő visszaszerzetése, illetve a régi állapotnak való visszaállítását határozta el, a tek. megye törvényhatósági bizottság 1552., 41238/899. kgy. számú határozattal azon változtatással hagyatott jóvá, hogy az

okupált területek, a melyeken épületek állanak, a jelenlegi birlalóknál alku által megállapítandó válttság ár mellett meg-hagyassék.

Midőn ezen mérnöki munkálatra nézve az árlejtési hirdetményt kibocsátjuk, felhívjuk mindazon mérnök urakat, kik a törvény értelmében ezen munkák teljesítésére vállalkoztatnak s vállalkozni hajlandók, miszerint ebbeli ajánlatukat legkésőbb jövő 1900. évi január 31-ig e községnél nyujtsák be, mert a későbbben benyújtott ajánlatok figyelembe nem fognak vétetni.

Kelt Karlován, 1899. évi december hó 27-én.

Perisits,
jegyző.

Petrovity,
bíró.

Torontálmegye török-kanizsai járás főszolgabirája.

12.942/V. szám 1899.

1-33

Pályázati hirdetmény.

Torontálmegye törökkanizsai járásába kebeleztet Szerb Keresztur községben üresedésbe jött s évi 400 frt javadalmazással egybekötött irnoki állás betöltése céljából ezennel pályázatot hirdetvén, felhívom mindazokat, akik ezen állást elnyerni óhajtják, miszerint eddigi alkalmaztatásukról vonatkozó bizonylatokkal s egyébként is kellőleg felszerelt kérvényeiket hozzám 1900-ik évi január hó 25-ig benyujtsák.

A szerb nyelv tudása kívánatos.

T.-Kanizsán, 1899. december hó 28-án.

Tatlián,
főszolgabíró.

Huzás ma este 8 órakor! 100.000 korona értékű

5 egyenként 20.000 korona értékű főnyereményeket

20% levonásával készpénzben tartalmaz a budapesti poliklinikai egyesület kórháza javára rendezett

NAGY JÓTÉKONYSÁGI SORSJÁTÉK,

melyek egyetlen sorsjeggyel megnyerhetők

1 koronaért.

Minden egyes sorsjegy mind a **6** huzáson utánfizetés nélkül játszik, s így egy sorsjeggyel mind a **6** főnyeremény megnyerhető

200.000 korona összértékben.

— Első huzás visszavonhatatlanul ma este 8 órakor. —

H i r d e t é s e k

felvételnek

a „Torontál“ kiadóhivatalában.